

*Ex-Arquivo*  
Nº 371.

Prot. n.º 9 Reg. fl. 249.

23/4/1917

B. P. 10, n.º 5-299 V

# Secretaria da Agricultura

Directoria de Terras, Colonização e Immigração



Anno 19<sup>17</sup>.

44  
36

Data 16 de Abril de 1917.

( RESTITUIÇÃO DE PASSAGENS )

( ENTRADO em 14-DEZEMBRO-916. )

"PIRACAIÁ"

Interessado JULIO DOMINGUES TERRUEL.

Assunto Pedindo restituição da importância despendida com o seu  
transporte e o da sua família, do porto de BUENOS-AIRES ao de SANTOS.



Arthur Lang

3.º 99.77

*Ar Pept*

Fazenda Fortaleza", 14 de Abril de 1917.

Piracaia. E. de S. Paulo.

Exmo. Sr. Dr. Secretario de Estado dos Negocios da Agricultura, Com-  
mercio e Obras Publicas do Estado de S. Paulo.

Julio Domingues Terruel, imigrante, chegado ao porto de Santos, no  
dia 14 de Dezembro de 1916, pelo vapor "valbanera", procedente do  
Porto de Buenos-Aires, achando-se localizado, com sua familia (com-  
posta de sua mulher Maria Terruel, de 21 annos, seu filho Julio, de  
sete meses) na do Sr. Cel. Thomaz Gonçalves da Rocha Cunha na Esta-  
ção de Piracaia, conforme prova com os documentos juntos, e tendo  
 pago sua passagem daquelle porto ao de Santos, vem, respeitosamente,  
 pelo presente, requerer digne-se V. Excia. de acordo com a lei, au-  
 torizar a restituição, ao suplicante, da importancia despendida com  
 o seu transporte, conforme o recibo junto ao presente.

Piracaia 16 de Abril de 1917  
Thomaz Gonçalves da Rocha Cunha



Recebera a fatura supra  
l. amb. 13 de Abril de 1917.  
Em sua fatura de credito  
Alfredo Faria de Oliveira



24/11/99

O Capitão José Gonçalves de Oliveira Sobrinho  
2º Juiz de Paz, deste distrito, &

Atesto sob o compromisso da minha Coigo, se  
verdade que O Srº Juiz Domingos Fer-  
nuel, e familia, residem na Fazenda do  
Srº Coronel Thomas Gonçalves de Rocha Con-  
rino, neste distrito, e por verdade passo a  
e falso, etc,

Praiaia 16 de Abril de 1917  
José Gonçalves de Oliveira Sobrinho



R ecomendar a formar enfe-  
t. Paul 17 de Abril de 1917.  
Em sua H.D.S. a cedade.  
Alfred Faure d. bilis



# *Secretaria da Agricultura* —<sup>3</sup>

*Em ..... de ..... de 191.....*

A' Directoria do Departamento Estadual do Trabalho, para  
que se sirva informar.

Directoria de Terras, 19 de Abril de 1917.

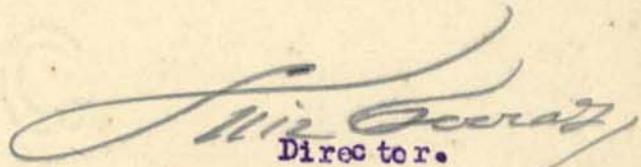
*Muculor*  
Director.

N. 29..

JULIO DOMINGOS TERTEL, expontaneo, hespanhol, agricultor, de 25 annos, sua mulher, Maria, de 22, e seu filho, Julie, de 7 mezes de edade, procedentes do porto de Buenos Aires, vieram pelo vapor "Valbanera," entraram na Hespedaria, deste Departamento e 4 de Dezembro de 1916 e seguiram para a fazenda do Sr. Thomaz G. da Rocha Cunha, contractados de accordo com a procura n. 596. Já estiveram no Brasil.

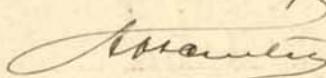
Não tendo o requerente em sua familia tres pessoas, aptas para o trabalho, maiores de 12 e ate 45 annos, conforme exige o art. 101, do Decreto n. 2.400, de 9 de Julho de 1913, - parece-me que o presente requerimento poderá ser INDEFERIDO.

Departamento Estadual do Trabalho, São Paulo, 27 de Abril de 1917.

  
Director.

Saudos a' vila de informar que

1-5-17



Recebi o documento constante de fls. 2, que acompanhava este processo.

São Paulo, 23 de Maio de 1917.

